

Iglični matrični tiskalnik

Za uporabnike Windows 8

Priročnik za programsko opremo

Slovenščina

Avtorske pravice in blagovne znamke

EPSON in ESC/P sta registrirani blagovni znamki družbe Seiko Epson Corporation na Japonskem in v drugih državah. Microsoft in Windows sta zaščiteni blagovni znamki družbe Microsoft Corporation v ZDA in/ali drugih državah.

Splošno obvestilo: Imena drugih izdelkov so v tem dokumentu uporabljena zgolj za namene prepoznavanja in so lahko blagovne znamke njihovih lastnikov. Epson se odreka vsem pravicam do teh znamk.

Vsebina tega priročnika se lahko spremeni brez vnaprejšnjega obvestila.

Programska oprema tiskalnika

Različice operacijskih sistemov

V tem priročniku so v uporabi naslednje okrajšave.

Windows® se nanaša na Microsoft® Windows 8.

- ☐ Windows 8 se nanaša na Windows 8, Windows 8 Pro in Windows 8 Enterprise.

Programska oprema vašega tiskalnika

Programska oprema Epson vključuje gonilnik tiskalnika in pripomoček EPSON Status Monitor 3.

Tiskalniški gonilnik je programska oprema, s katero računalnik upravlja delovanje tiskalnika. Gonilnik tiskalnika morate namestiti, da lahko programi za Windows v celoti izkoristijo zmogljivosti tiskalnika.

EPSON Status Monitor 3 omogoča spremljanje stanja tiskalnika, opozarja na napake in svetuje, kako jih odpraviti. Namestite EPSON Status Monitor 3 po namestitvi gonilnika za tiskalnik. Navodila najdete v poglavju "Namestitev tiskalnika v omrežju" na strani 18.

Namestitev gonilnika za tiskalnik

Opomba:

Gonilnik Windows Update in gonilniki, ki so priloženi operacijskemu sistemu, so morda že nameščeni. Najprej odstranite te gonilnike, ter nato namestite gonilni, ki ste ga prenesli s spletnega mesta.

Ime gonilnika za tiskalnik, ki je vključen v operacijskemu sistemu:

- gonilnik EPSON ESC/P 9Pin razreda V4
- gonilnik EPSON ESC/P razreda V4

Sledite spodnjim korakom za namestitev gonilnika za tiskalnik.

1. Izklopite tiskalnik in preverite, ali v računalniku deluje operacijski sistem Windows.

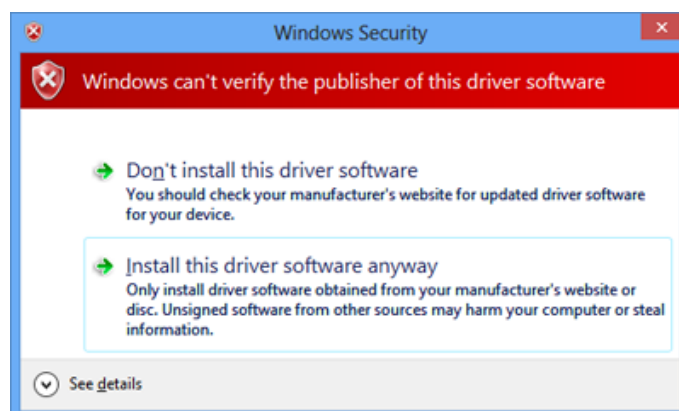
Opomba:

V program Windows se morate prijaviti kot skrbnik.

2. Razširite datoteko, ki ste jo prenesli s spletnega mesta, ter odprite mapo.
3. Dvokliknite ikono **SETUP.exe** (Windows 8 x86 Edition) ali ikono **SETUP64.exe** (Windows 8 x64 Edition). Nato ravnajte v skladu z navodili na zaslonu.
4. Ko se prikaže zaslon z licenčno pogodbo za programsko opremo, jo preberite in kliknite **Accept (Sprejmi)**.

Opomba:

Če se pojavi naslednji zaslon, kliknite **Install this driver software anyway (Vseeno namesti to programsko opremo)**.



5. Ko je namestitev končana, kliknite **OK (V redu)**.

Uporaba gonilnika tiskalnika

Do gonilnika imate dostop iz programov Windows ali iz menija Start (Zaženi).

- ☐ Če do gonilnika dostopite iz programa za Windows, bodo vse nastavitve, ki jih izberete, veljale samo za program, ki ga uporabljate. Več informacij najdete v razdelku "Dostop do tiskalniškega gonilnika iz programov za Windows" na strani 5.
- ☐ Če do gonilnika za tiskalnik dostopite iz menija Start, bodo izbrane nastavitve gonilnika za tiskalnik veljale za vse programe. Več informacij najdete v razdelku "Dostop do tiskalniškega gonilnika iz menija Start" na strani 6.

Če si želite ogledati nastavitve tiskalniškega gonilnika ali jih spremeniti, preberite razdelek "Spreminjanje nastavitev tiskalniškega gonilnika" na strani 9.

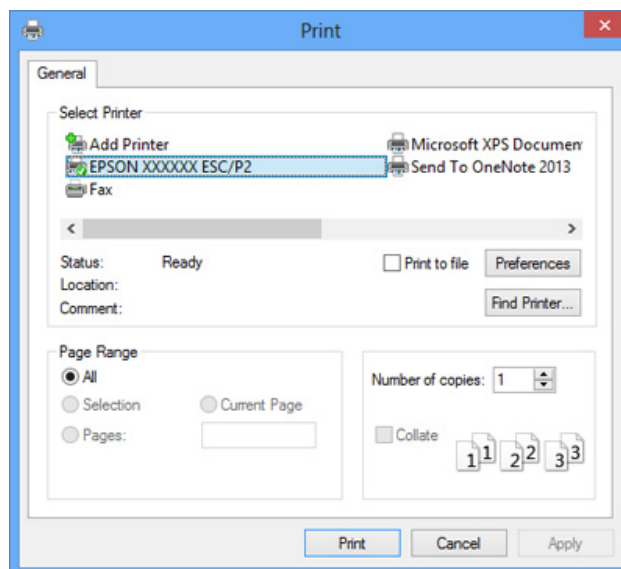
Opomba:

Čeprav mnogi programi za Windows razveljavijo nastavitve, ki ste jih določili z gonilnikom tiskalnika, jih nekateri ne. Zato morate vedno preveriti, ali nastavitve gonilnika ustrezajo vašim potrebam.

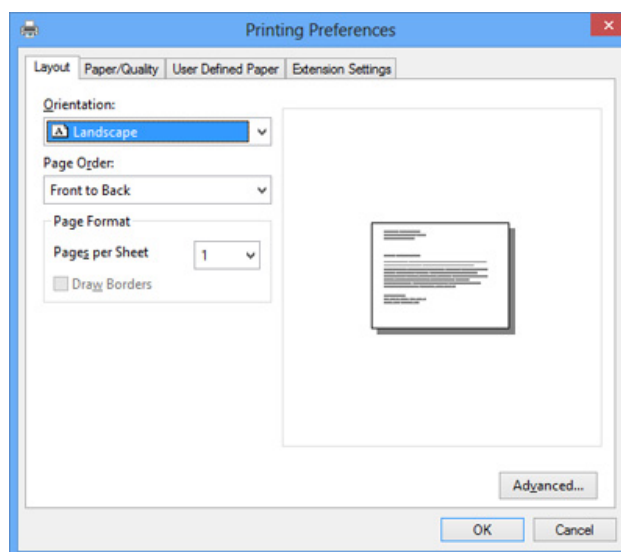
Dostop do tiskalniškega gonilnika iz programov za Windows

Če želite dostopiti do gonilnika iz programa za Windows, sledite tem navodilom:

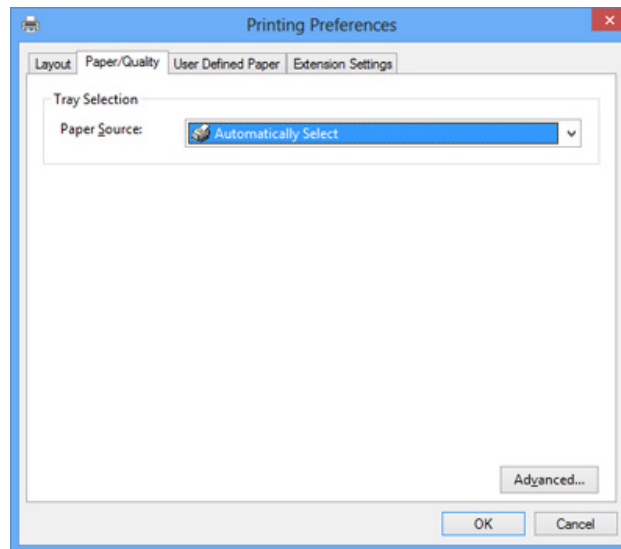
1. V meniju Datoteka v programu, ki ga uporabljate, izberite **Priprava za tiskanje** ali **Natisni**. V prikazanem pogovornem oknu Print (Natisni) ali Print Setup (Priprava za tiskanje) preverite, ali je izbran vaš tiskalnik.



2. Kliknite **Možnosti** ali **Možnosti tiskalnika**. (Kateri gumb kliknete, je odvisno od programa, ki ga uporabljate, morda pa boste morali klikniti celo več gumbov.) Pojavi se pogovorno okno z lastnostmi dokumenta, v katerem so meniji Layout (Postavitev), Paper/Quality (Papir in kakovost), User Defined Paper (Uporab. def. list) in Extension Settings (Dodatne nastavitve). Na njih so nastavitve gonilnika za tiskalnik.



3. Če si želite ogledati meni, kliknite njegov zavihek na vrhu okna. Če želite nastavitve spremeniti, preberite razdelek "Spreminjanje nastavitev tiskalniškega gonilnika" na strani 9.

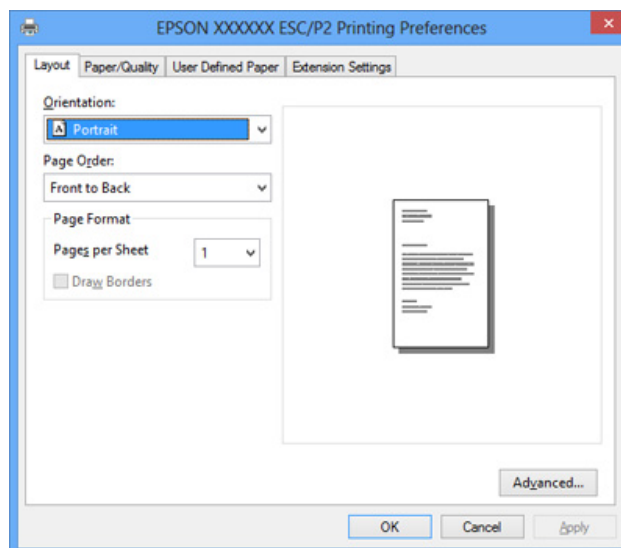


Dostop do tiskalniškega gonilnika iz menija Start

Če želite dostopiti do tiskalniškega gonilnika iz menija Start, ravnajte v skladu z naslednjimi navodili:

1. Kliknite **Desktop (Namizje)** v meniju Start, premaknite kazalec na zgornji desni kot zaslona, kliknite **Settings (Nastavitve)**, ter nato **Control Panel (Nadzorna plošča)**. Nato kliknite **View devices and printers (Ogled naprav in tiskalnikov)** v kategoriji **Hardware and Sound (Strojna oprema in zvok)**.

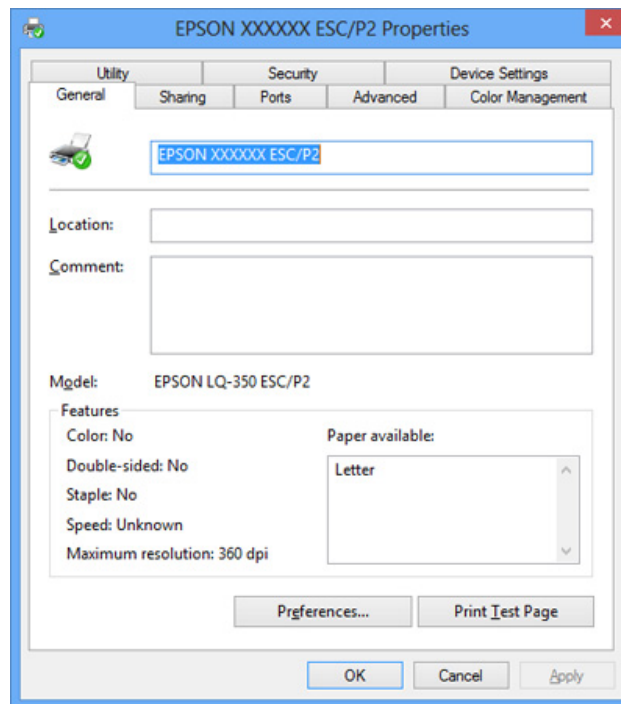
2. Z desno tipko miške kliknite ikono tiskalnika, nato kliknite **Printing Preferences (Nastavitve tiskanja)**. Pojavi se okno z lastnostmi dokumenta, ki vsebuje menije Layout (Postavitve), Paper/Quality (Papir in kakovost), User Defined Paper (Uporab. def. list) in Extension Settings (Dodatne nastavitve). V teh menijih so nastavitve gonilnika za tiskalnik.



Ko ikono tiskalnika kliknete z desno tipko miške, se odpre meni, v katerem izberite možnost **Printer properties (Lastnosti tiskalnika)**. Odpre se okno Properties (Lastnosti), v katerem so meniji z nastavitvami tiskalniškega gonilnika.

Opomba:

Ne kliknite **Properties (Lastnosti)**, čeprav sta na voljo obe možnosti, **Properties (Lastnosti)** in **Printer properties (Lastnosti tiskalnika)**.

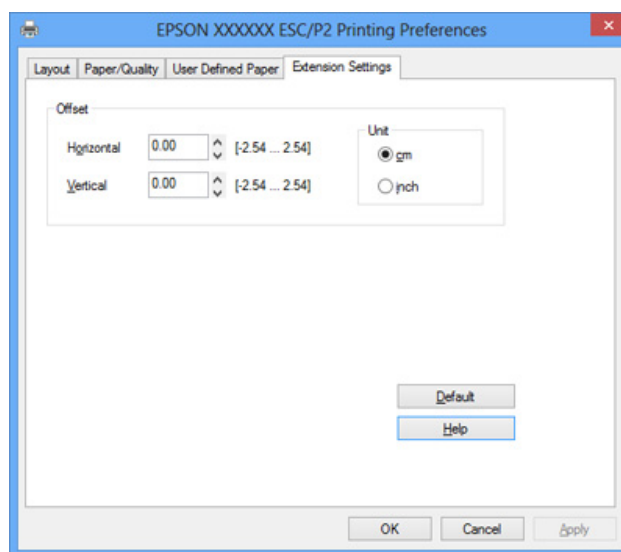


3. Če si želite ogledati meni, kliknite njegov zavihek na vrhu okna. Informacije o spreminjanju teh nastavitev so v razdelku "Pregled nastavitev tiskalniškega gonilnika" na strani 9.

Spreminjanje nastavitev tiskalniškega gonilnika

Gonilnik tiskalnika gonilnik ima štiri menije, v katerih lahko spremenite njegove nastavitve: Layout (Postavitve), Paper/Quality (Papir in kakovost), User Defined Paper (Uporab. def. list) in Extension Settings (Dodatne nastavitve). Nastavitve lahko spremenite tudi v meniju Orodja v programski opremi tiskalnika. Pregled nastavitev, ki so na voljo, je v razdelku “Pregled nastavitev tiskalniškega gonilnika” na strani 9.

Kliknite gumb **Help (Pomoč)** na zaslonu gonilnika tiskalnika.



Ko izberete nastavitve tiskalniškega gonilnika, kliknite **OK (V redu)**, da nastavitve uveljavite, ali **Cancel (Prekliči)**, da spremembe prekličete.

Ko preverite nastavitve tiskalniškega gonilnika in opravite potrebne spremembe, lahko začnete tiskati.

Pregled nastavitev tiskalniškega gonilnika

V naslednji tabeli so prikazane nastavitve tiskalniškega gonilnika za Windows. Upoštevajte, da nekatere nastavitve niso na voljo za vse različice operacijskega sistema Windows. Več podrobnosti poiščite v funkciji **Help (Pomoč)** tiskalniškega gonilnika.

Nastavitve tiskalnika

Opomba:

Nekatere funkcije morda ne bodo prikazane, kar je odvisno od vrste tiskalnika.

Nastavitve	Razlaga
Paper Size (Vel. lista)	Izberite velikost papirja, ki ga želite uporabljati. Če želene velikosti papirja ne vidite, se z drsnikom premikajte po seznamu. Če velikosti papirja, ki ga uporabljate, ni na seznamu, preberite navodila v razdelku "Določanje velikosti papirja po meri" na strani 11.
Orientation (Usmerjenost)	Izberite Portrait (Pokončno) ali Landscape (Ležeče).
Paper Source (Vir papirja)	Izberite vir papirja, ki ga želite uporabiti.
Graphic (Grafika) - Print Quality (Kakovost tiskanja)	Izberite zeleno ločljivost tiskanja. Čim večjo ločljivost izberete, tem podrobnejši bo tisk, vendar pa večja ločljivost upočasni tiskanje.
Halftoning (Rastrsko tiskanje)	Izberite vrsto tiska s poltoni za tiskanje grafike. Če želite, da najustreznejšo kakovost poltonov določi tiskalnik, izberite možnost Auto Select (Samodejna izbira) .
Printer Font Setting (Nastavitev pisave tiskalnika)	<p>Izberite skupino tabel znakov, ki jo želite uporabiti. Izberete lahko eno od treh skupin: Standard (Standardne), Expanded (Razširjene) ali None (Brez) (Tiskanje bitnih slik).</p> <p>Če je izbrana skupina Standard (Standardne) ali Expanded (Razširjene), tiskalnik uporabi pisave naprave. Skupina Expanded (Razširjene) vsebuje več pisav kot Standard (Standardna).</p> <p>Če izberete None (Brez), tiskalnik namesto pisav naprave uporabi bitne slike.</p> <p>Podrobnosti o pisavah v posameznih tabelah so na voljo v dokumentaciji tiskalnika.</p>
Page Order (Vrstni red strani)*	Izberite tiskanje od spredaj nazaj ali od zadaj naprej.
Pages Per Sheet (Strani na list)*	Določite število strani, ki jih želite natisniti na en list papirja.
Copy Count (Štetje kopij)*	To potrditveno polje se prikaže, če na seznamu števila kopij izberete več kot eno kopijo. Potrdite ga, če želite, da se najprej natisnejo vse strani prve kopije, nato vse strani druge in tako naprej.
Advanced Printing Features (Dodatne možnosti tiskanja)*	Izberite Enable (Omogoči) ali Disable (Onemogoči) za tiskanje metadatoteke v ozadju.
Print Optimizations (Prilagajanje tiskanja)*	Če tiskalnik ne uporablja lastnih pisav, izberite Disable (Onemogoči), sicer pa Enable (Omogoči).
Printable Area (Področje tiska)	<p>Če je izbrana možnost Standard (Standardno), se uporablja običajno območje tiskanja za Epson iglične tiskalnike.</p> <p>Če je izbrana možnost Maximum (Največje), se uporablja največje območje tiskanja tiskalnika.</p>
Top Margin Priority (Prednost za zg. rob)	Izberite, katera nastavitev položaja začetka tiskanja naj velja: nastavitev gonilnika tiskalnika ali nastavitev tiskalnika. Več podrobnosti poiščite v funkciji Help tiskalniškega gonilnika.

Nastavitve	Razlaga
Packet mode (Paketni način)	Običajno te nastavitve ni treba spreminjati. Če spremenite nastavev Paketni način v tiskalniku, se mora nastavev ujemati s tisto v gonilniku. Če se nastavev tiskalnika in nastavev tiskalniškega gonilnika razlikujeta, tiskanje morda ne bo potekalo pravilno. Več podrobnosti poiščite v funkciji Help (Pomoč) tiskalniškega gonilnika.
User Defined Papir (Uporab. def. list)	Če papirja, ki ga uporabljate, ni na spustnem seznamu Paper Size (Vel. lista), lahko novo velikost dodate na seznam. Več podrobnosti poiščite v funkciji Help tiskalniškega gonilnika.
Offset (Odmik)	Ta nastavev omogoča odmik slike na strani. To pomeni, da lahko prilagodite položaj natisnjene slike. Če zaradi odmika, ki ga določite, del slike pade izven območja tiskanja, se ta del ne bo natisnil.

* Podrobnejše informacije so na voljo v pomoči za operacijski sistem Windows.

Določanje velikosti papirja po meri

Če papirja, ki ga uporabljate, ni na spustnem seznamu Paper Size (Vel. lista), lahko novo velikost dodate na seznam.

1. Kliknite **Desktop (Namizje)** v meniju Start, premaknite kazalec na zgornji desni kot zaslona, kliknite **Settings (Nastavitve)**, ter nato **Control Panel (Nadzorna plošča)**. Nato kliknite **View devices and printers (Ogled naprav in tiskalnikov)** v kategoriji **Hardware and Sound (Strojna oprema in zvok)**.
2. Z desno tipko miške kliknite ikono tiskalnika, nato kliknite **Printing Preferences (Nastavitve tiskanja)**.
3. Izberite meni **User Defined Paper (Uporabniško določen papir)**.
4. V polje Paper Size (Vel. lista) vnesite velikost papirja.
5. Kliknite **Apply (Uporabi)** in nato **OK (V redu)**.

Opomba:

Več podrobnosti poiščite v funkciji Help tiskalniškega gonilnika.

Nastavitve spremljanja

Nastavitve	Razlaga
EPSON Status Monitor 3	Če kliknete ta gumb, se odpre pripomoček EPSON Status Monitor 3. Če želite spremljati stanje tiskalnika, mora biti izbrano potrditveno polje Monitor the printing status (Spremljaj stanje tiskanja).

Nastavitve	Razlaga
Monitoring Preferences (Možnosti spremljanja)	Kliknite ta gumb, če želite odpreti pogovorno okno Monitoring Preferences (Možnosti spremljanja), v katerem lahko izberete nastavitve za EPSON Status Monitor 3. Več informacij najdete v razdelku "Nastavitev orodja EPSON Status Monitor 3" na strani 13.

Pripomoček za nastavitve

Opomba:

Odvisno od modela morda ne bo na voljo.

Nastavitve	Razlaga
Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska)	Kliknite ta gumb, če želite odpreti pogovorno okno Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska), v katerem lahko izboljšate poravnavo navpičnih črt.
Printer Setting (Nastavitev tiskalnika)	Kliknite ta gumb, če želite odpreti pogovorno okno pripomočka Printer Setting (Nastavitev tiskalnika), kjer lahko spremenite nastavitve tiskalnika.

Uporaba programskega pripomočka EPSON Status Monitor 3

EPSON Status Monitor 3 omogoča spremljanje stanja tiskalnika, opozarja vas na napake pri tiskanju in ponuja navodila za odpravljanje težav.

Pripomoček EPSON Status Monitor 3 je na voljo pod naslednjimi pogoji:

- ☐ Tiskalnik je neposredno povezan z gostiteljskim računalnikom prek vzporednih vrat [LPT1] ali vrat USB.
- ☐ Sistem je konfiguriran tako, da podpira dvosmerno komunikacijo.

EPSON Status Monitor 3 se namesti, kadar je tiskalnik povezan neposredno in kadar gonilnik tiskalnika namestite, kot je opisano v knjižici *Start Here* oziroma v *Priročniku za namestitve*. Če ste omogočili skupno rabo tiskalnika, morate programski pripomoček EPSON Status Monitor 3 nastaviti tako, da lahko tiskalniški strežnik in odjemalci spremljajo delovanje tiskalnika v skupni rabi. Glejte razdelka "Nastavitev orodja EPSON Status Monitor 3" na strani 13 in "Namestitev tiskalnika v omrežju" na strani 18.

**Previdno:**

Čeprav funkcija Oddaljeno namizje* operacijskega sistema Windows 8 omogoča tiskanje na tiskalnik, ki je neposredno povezan z računalnikom na oddaljeni lokaciji, lahko pride do napake v komunikaciji.

* Funkcija oddaljeno namizje: Funkcija, ki uporabniku omogoča, da iz prenosnega računalnika na oddaljeni lokaciji dostopa do programov oziroma datotek v računalniku, priključenem v delovno omrežje.

Opomba:

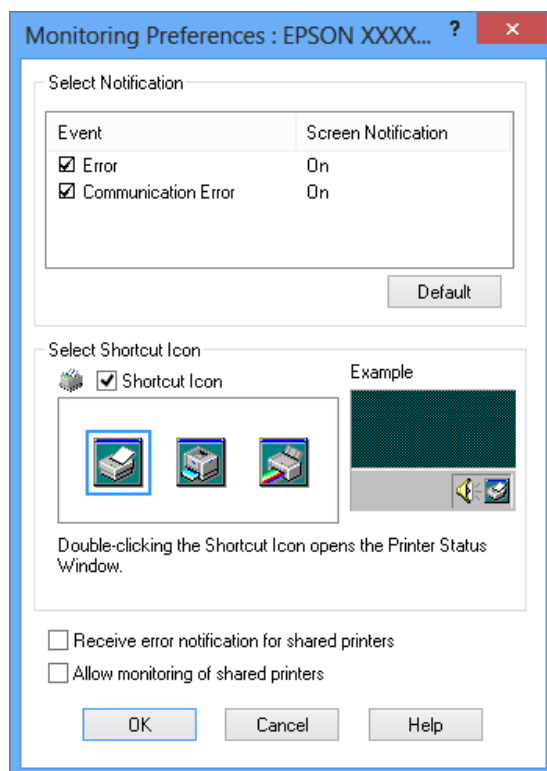
- ☐ Če uporabljate računalnik z operacijskim sistemom Windows 8, na katerega je prijavljenih več uporabnikov, se lahko pri istočasnem nadziranju tiskalnikov izpiše obvestilo o napaki pri komunikaciji.
- ☐ Če je programski pripomoček EPSON Status Monitor 3 nameščen pri vklopljenem požarnem zidu (priporočeno), tiskalnika v skupni rabi morda ne bo mogoče spremljati. Težavo rešite tako, da v rubriko Izjeme požarnega zidu dodate datoteko EEBAgent.exe.

Nastavitev orodja EPSON Status Monitor 3

Če želite namestiti EPSON Status Monitor 3, sledite spodnjim korakom:

1. Kliknite **Desktop (Namizje)** v meniju Start, premaknite kazalec na zgornji desni kot zaslona, kliknite **Settings (Nastavitve)**, ter nato **Control Panel (Nadzorna plošča)**. Nato kliknite **View devices and printers (Ogled naprav in tiskalnikov)** v kategoriji **Hardware and Sound (Strojna oprema in zvok)**.
2. Z desno tipko miške kliknite ikono tiskalnika, kliknite **Printer Properties (Lastnosti tiskalnika)** in nato zavihek **Utility (Orodja)**.

- Kliknite gumb **Monitoring Preferences (Možnosti spremljanja)**. Odpre se pogovorno okno Monitoring Preferences (Možnosti spremljanja).



- Na voljo so naslednje nastavitve:

Select Notification (Izberite obveščanje)	Prikazuje stanje On/Off (Vklopljeno/Izklopljeno) potrditvenega polja za obveščanje o napakah. Polje potrdite, če želite, da se izbrana obvestila o napakah prikazujejo.
Select Shortcut Icon (Izberite ikono bližnjice)	Izbrana ikona je prikazana v opravilni vrstici. Primer nastavitve je prikazan v desnem oknu. S klikom ikone bližnjice lahko preprosto odprete pogovorno okno Monitoring Preferences.
Receive error notification for shared printers (Prejemanje obvestil o napakah za tiskalnike v skupni rabi)	Če je to potrditveno polje potrjeno, je omogočeno obveščanje o napakah tiskalnika v skupni rabi.
Allow monitoring of shared printer (Dovoli spremljanje tiskalnikov v skupni rabi)	Če je to potrditveno polje potrjeno, lahko tiskalnik v skupni rabi spremljajo tudi drugi računalniki. Opomba: V program Windows se morate prijaviti kot skrbnik.

Opomba:

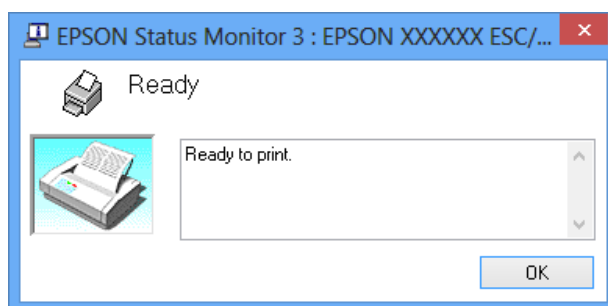
Če želite vsem elementom povrniti privzete nastavitve, kliknite gumb **Default (Privzeto)**.

Dostopanje do pripomočka EPSON Status Monitor 3

Če želite odpreti orodje EPSON Status Monitor 3, naredite nekaj od naslednjega;

- ☐ V opravilni vrstici dvokliknite ikono bližnjice v obliki tiskalnika. Če želite ikono bližnjice dodati v opravilno vrstico, poiščite meni Utility (Orodja) in ravnajte v skladu z navodili.
- ☐ Izberite meni Utility (Orodja) in kliknite ikono **EPSON Status Monitor 3**. Če želite izvedeti, kako izbrati meni Utility (Orodja), preberite razdelek "Uporaba gonilnika tiskalnika" na strani 4.

Ko po opisanem postopku dostopite do pripomočka EPSON Status Monitor 3, se prikaže naslednje okno s stanjem tiskalnika.



V njem si lahko ogledate informacije o stanju tiskalnika.

Opomba:

Med tiskanjem morda ne boste mogli pridobiti informacij o stanju tiskalnika. V tem primeru najprej kliknite gumb pripomočka **EPSON Status Monitor 3** v zavihku Utility (Orodja) in tiskalnik uporabljajte medtem, ko je okno s stanjem tiskalnika odprto.

Namestitev orodja EPSON Status Monitor 3

Sledite spodnjim korakom za namestitev orodja EPSON Status Monitor 3, ki ste ga prenesli s spletnega mesta EPSON.

1. Izklopite tiskalnik in preverite, ali v računalniku deluje operacijski sistem Windows.
2. Razširite datoteko, ki ste jo prenesli s spletnega mesta, ter odprite mapo.
3. Dvokliknite ikono **STMSETUP.exe**. Nato ravnajte v skladu z navodili na zaslonu.
4. Ko se prikaže zaslon z licenčno pogodbo za programsko opremo, jo preberite in kliknite **Accept (Sprejmi)**.
5. Ko je namestitev končana, kliknite **OK (V redu)**.

Uporaba pripomočka Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska)

Opomba:

Odvisno od modela morda ne bo na voljo.

S tem orodjem lahko izboljšate poravnavo navpičnih črt.

Prilagajanje s pripomočkom Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska)

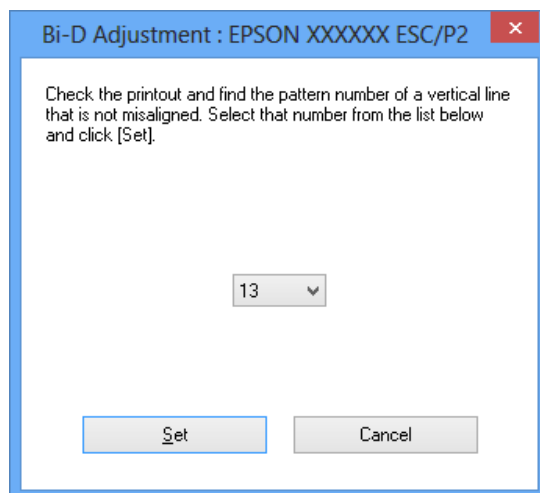
Za postopek Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska) sledite spodnjim navodilom.



Previdno:

- ☐ Ne izklopite tiskalnika, dokler je tiskanje vzorca prilagoditve v teku. sicer lahko tiskalnik shrani nepravilne nastavitve. Če ste izklopili tiskalnik med postopkom prilagajanja, postopek Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska) ponovite.
 - ☐ Ne izklopite nastavitve Packet Mode (Paketni način).
 - ☐ Omrežna povezava ni podprta.
 - ☐ Preden začnete postopek Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska), se prepričajte, da je tiskalnik pripravljen.
 - ☐ Če po opravljenem postopku Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska) tiskalnik ne tiska pravilno, nastavite pisavo tiskalnika na privzeto in poskusite znova.
1. Odprite meni **Utility (Orodja)** in nato kliknite ikono **Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska)**. Če želite izvedeti, kako izbrati meni **Utility (Orodja)**, preberite razdelek "Uporaba gonilnika tiskalnika" na strani 4. Odpre se okno Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska).
 2. Kliknite **Next (Naprej)**.
 3. Kliknite **Print (Natisni)**. Tiskalnik bo natisnil tri serije vzorcev prilagoditev.
 4. Oglejte si vzorce prilagoditev in poiščite navpično črto, ki je najboljše poravnana. Nato v oknu Bi-D Adjustment (Prilagoditev dvosmernega tiska) izberite ustrezno številko črte.

5. Kliknite **Set (Nastavi)**. Tiskalnik bo shranil vzorec prilagoditve.



Uporaba pripomočka *Printer Setting (Nastavitev tiskalnika)*

Opomba:

Odvisno od modela morda ne bo na voljo.

Ta orodja omogočajo prikaz trenutnih nastavitev, shranjenih v tiskalniku, spreminjanje nastavitev tiskalnika, branje nastavitev, shranjenih v datoteki, in shranjevanje nastavitev v datoteko.



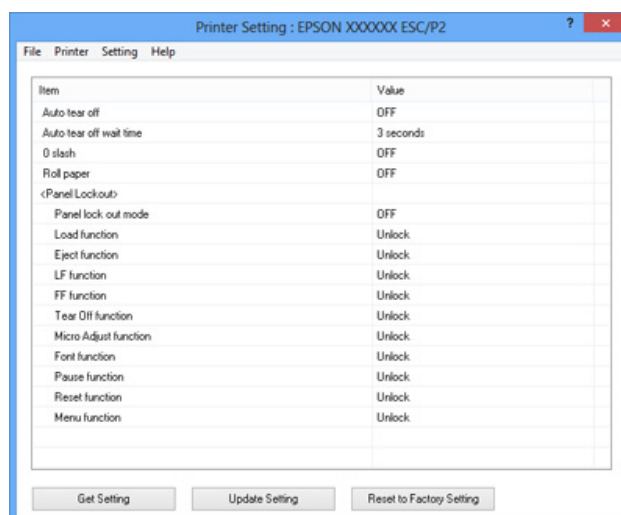
Previdno:

- ☐ Ne izklopite nastavitve *Packet Mode (Paketni način)*.
- ☐ Omrežna povezava ni podprta.
- ☐ Preden začnete s pregledom ali posodobitvami nastavitev tiskalnika, se prepričajte, da je tiskalnik v stanju pripravljenosti.

Spreminjanje nastavitev tiskalnika

Če želite spremeniti nastavitve tiskalnika, sledite navodilom v nadaljevanju.

1. Odprite meni **Utility (Orodja)** in nato kliknite ikono **Printer Setting (Nastavitev tiskalnika)**. Če želite izvedeti, kako izbrati meni Utility (Orodja), preberite razdelek “Uporaba gonilnika tiskalnika” na strani 4. Pojavi se okno Printer Setting (Nastavitev tiskalnika).



2. Spremenite nastavitve tiskalnika glede na vaše potrebe. Podrobne informacije v zvezi z uporabo tega orodja najdete v funkciji Help (Pomoč) gonilnika tiskalnika.

Namestitev tiskalnika v omrežju

Skupna raba tiskalnika

Ta razdelek opisuje, kako omogočiti skupno rabo tiskalnika v standardnem omrežju Windows.

Računalniki v omrežju lahko skupaj uporabljajo tiskalnik, ki je neposredno povezan z enim od njih. Računalnik, ki je neposredno povezan s tiskalnikom, je tiskalniški strežnik, drugi računalniki pa so odjemalci, ki potrebujejo dovoljenje za skupno rabo tiskalnika s tiskalniškim strežnikom. Odjemalci uporabljajo tiskalnik prek tiskalniškega strežnika.

Tiskalniški strežnik in odjemalce ustrezno nastavite glede na različice operacijskega sistema Windows in svoje pravice dostopa v omrežju.

Preberite razdelek “Nastavitev skupne rabe tiskalnika” na strani 19.

Preberite razdelek "Nastavitev za odjemalce" na strani 20.

Opomba:

- ☐ Za nastavitev skupne rabe tiskalnika morate namestiti gonilnik tiskalnika na vse strežniške ali odjemalske računalnike, ki bodo uporabljali tiskalnik.
- ☐ Če ste omogočili skupno rabo tiskalnika, morate programski pripomoček EPSON Status Monitor 3 nastaviti tako, da lahko tiskalniški strežnik in odjemalci spremljajo delovanje tiskalnika v skupni rabi. Preberite razdelek "Nastavitev orodja EPSON Status Monitor 3" na strani 13.
- ☐ Pri uporabi tiskalnika v skupni rabi v operacijskem sistemu Windows XP se obvestila o napakah in opozorila med tiskanjem ne bodo izpisovala. To težavo odpravite tako, da namestite komplet popravkov Windows XP Service Pack 1 ali novejšega.
- ☐ Če tiskalnik v skupni rabi priključite za usmerjevalnik, obveščanje o napakah in opozorilih v zvezi s tiskalnikom v skupni rabi med tiskanjem zaradi nastavitve usmerjevalnika v nekaterih primerih ne bo na voljo.
- ☐ Tiskalniški strežnik in odjemalci morajo biti v istem omrežnem sistemu in v okviru istega omrežnega upravljanja.

Nastavitev skupne rabe tiskalnika

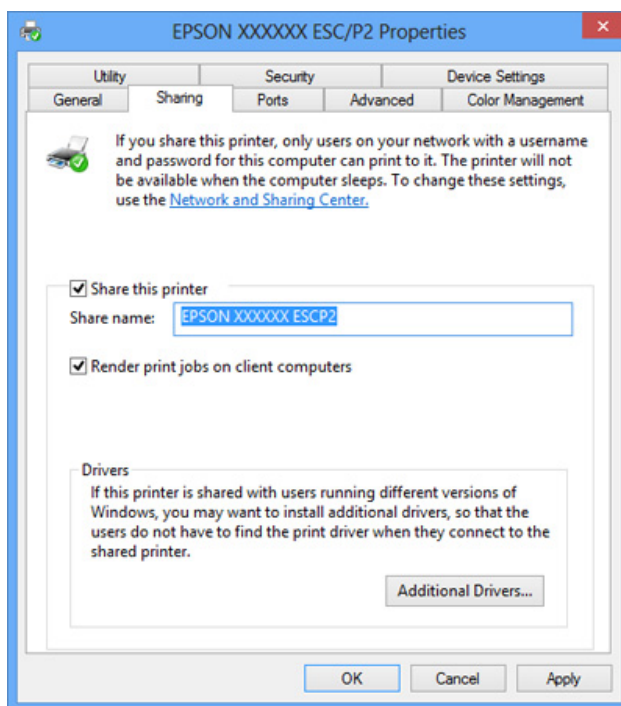
Če želite nastaviti tiskalnik, sledite naslednjim korakom.

Opomba:

Prijavljeni morate biti kot Administrator (Skrbnik) lokalnega računalnika.

1. Kliknite **Desktop (Namizje)** v meniju Start, premaknite kazalec na zgornji desni kot zaslona, kliknite **Settings (Nastavitve)**, ter nato **Control Panel (Nadzorna plošča)**. Nato kliknite **View devices and printers (Ogled naprav in tiskalnikov)** v kategoriji **Hardware and Sound (Strojna oprema in zvok)**.
2. Z desno tipko miške kliknite ikono tiskalnika, kliknite **Printer Properties (Lastnosti tiskalnika)** in nato zavihek **Sharing (Skupna raba)** na zaslonu, ki se prikaže.

3. Izberite **Share this printer (Daj ta tiskalnik v skupno rabo)**, v polje Share Name (Ime za skupno rabo) vnesite ime in kliknite **OK (V redu)**.



Opomba:

- ☐ V imenu za skupno rabo ne uporabljajte presledkov ali vezajev, sicer lahko pride do napake.
- ☐ Možnosti **share this printer (Daj ta tiskalnik v skupno rabo)** ne morete izbrati, dokler ne kliknete gumba **Change sharing options (Spremeni možnosti skupne rabe)**.

Odjemalske računalnike morate nastaviti tako, da lahko uporabljajo tiskalnik v omrežju. Podrobnosti so na naslednjih straneh:

Preberite razdelek "Nastavitev za odjemalce" na strani 20.

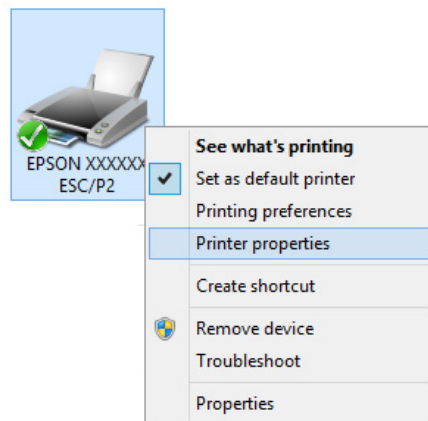
Nastavitev za odjemalce

V tem razdelku je opisano, kako namestiti tiskalniški gonilnik z uporabo dostopa do tiskalnika v skupni rabi po omrežju.

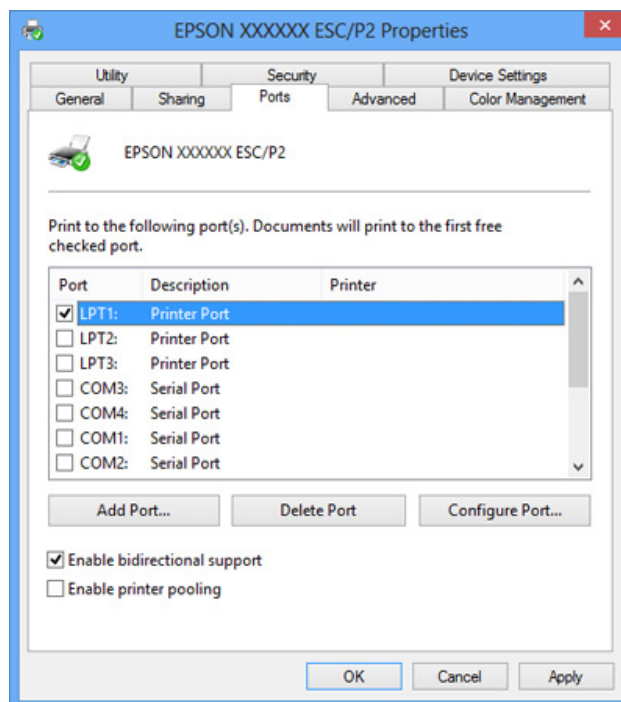
Opomba:

- ☐ Če želite omogočiti skupno rabo tiskalnika v omrežju Windows, morate vzpostaviti tiskalniški strežnik. Več informacij preberite v razdelku "Nastavitev skupne rabe tiskalnika" na strani 19.
- ☐ V tem razdelku je opisan dostop do tiskalnika v skupni rabi prek strežnika v standardnem omrežnem sistemu (delovna skupina Microsoft). Če zaradi težav z omrežnim sistemom nimate dostopa do tiskalnika v skupni rabi, prosite za pomoč skrbnika omrežja.

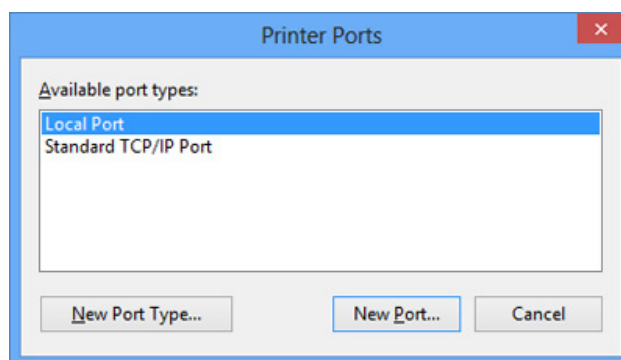
- ❑ Če želite programski pripomoček *EPSON Status Monitor 3* uporabljati v odjemalskih računalnikih, morate namestiti tako gonilnik tiskalnika kot tudi pripomoček *EPSON Status Monitor 3*.
 - ❑ Če tiskalniški gonilnik še ni nameščen v odjemalskem računalniku, ga namestite pred izvedbo teh nastavitev.
1. Kliknite **Desktop (Namizje)** v meniju Start, premaknite kazalec na zgornji desni kot zaslona, kliknite **Settings (Nastavitve)**, ter nato **Control Panel (Nadzorna plošča)**. Nato kliknite **View devices and printers (Ogled naprav in tiskalnikov)** v kategoriji **Hardware and Sound (Strojna oprema in zvok)**.
 2. Z desno tipko miške kliknite ikono tiskalnika, katerega nastavitve želite spremeniti, nato kliknite **Printer properties (Lastnosti tiskalnika)**.



3. Kliknite zavihek **Ports (Vrata)** in nato **Add Port (Dodaj vrata)**.

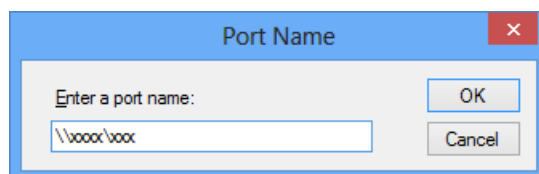


4. Ko se pojavi okno **Printer Ports (Tiskalniška vrata)**, izberite **Local Port (Lokalna vrata)** in kliknite **New Port (Nova vrata)**.



5. Vnesite ime vrat v spodaj prikazani obliki in kliknite **OK (V redu)**.

\\Ime računalnika, povezanega s ciljnim tiskalnikom\ime tiskalnika v skupni rabi



6. Po vrnitvi v okno **Printer Ports (Tiskalniška vrata)** kliknite **Close (Zapri)**.
7. Preverite, ali je ime tiskalniških vrat, ki ste ga vnesli, dodano na seznam in izbrano, nato kliknite **Close (Zapri)**.

Preklic tiskanja

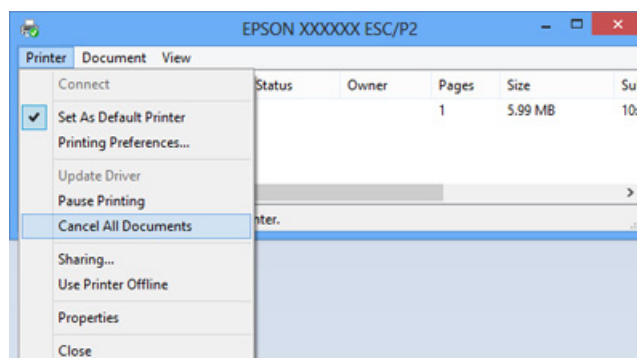
Če z natisnjanim niste zadovoljni in so znaki ali slike nepravilni ali popačeni, boste morda morali tiskanje preklicati. Če je v opravilni vrstici prikazana ikona tiskalnika, ravnajte v skladu s spodnjimi navodili za preklic tiskanja.

1. V opravilni vrstici dvokliknite ikono tiskalnika.



2. Če želite preklicati tiskanje vseh dokumentov, v meniju Printer (Tiskalnik) izberite **Cancel All Documents (Prekliči vse dokumente)**.

Če želite preklicati tiskanje določenega dokumenta, ga izberite s seznama in v meniju Document (Dokument) izberite **Cancel (Prekliči)**.



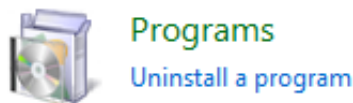
Tiskalno opravilo je preklicano.

Odstranjevanje programske opreme za tiskalnik

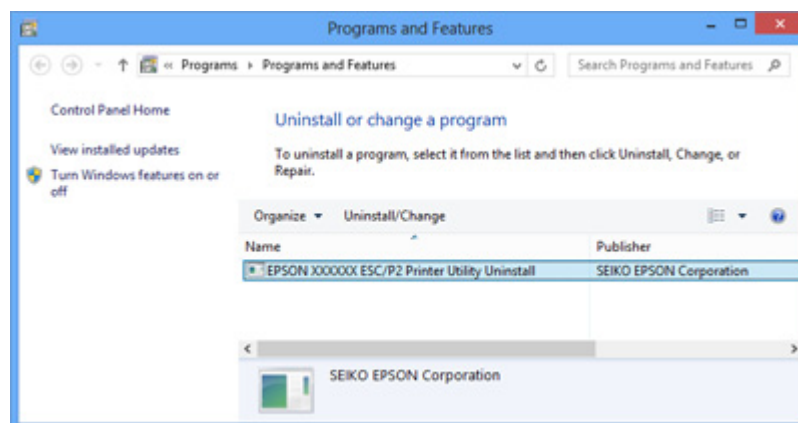
Če želite tiskalniški gonilnik znova namestiti ali ga nadgraditi, morate odstraniti že nameščenega.

Odstranjevanje gonilnika tiskalnika in pripomočka EPSON Status Monitor 3

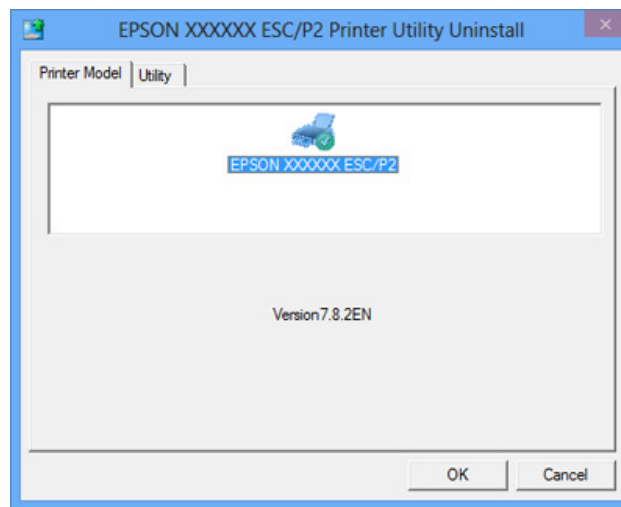
1. Končajte vse programe.
2. Kliknite **Desktop (Namizje)** v meniju Start, premaknite kazalec na zgornji desni kot zaslona, kliknite **Settings (Nastavitve)**, ter nato **Control Panel (Nadzorna plošča)**.
3. Kliknite **Uninstall a program (Odstrani program)**.



4. Kliknite **Change or Remove Programs (Spremeni ali odstrani programe)**, izberite **EPSON XXXXXX ESC/P2 Printer Utility Uninstall** in kliknite **Uninstall/Change (Spremeni/odstrani)**.



5. Kliknite zavihek **Printer Model (Model tiskalnika)**, izberite ikono tiskalnika, ki ga želite odstraniti in kliknite **OK (V redu)**.



Opomba:

Prepričajte se, da na zavihku **Printer Model (Model tiskalnika)** ni izbrana nobena možnost. Kliknite zavihek **Utility (Orodja)**, izberite **EPSON Status Monitor 3 (for EPSON XXXXXX ESC/P2)** in nato kliknite **OK (V redu)**. Odstranite lahko samo EPSON Status Monitor 3.

6. Sledite navodilom na zaslonu.